

essergli riconosciuti se fosse stato reintegrato il 1° gennaio 1995 e quelli che gli sono stati effettivamente riconosciuti.

- 7) *Le somme dovute ai sensi del punto 6, supra, sono gravate da interessi a decorrere dal momento della loro esigibilità al tasso del 4,5%.*
- 8) *Prima di statuire sull'importo del risarcimento dovuto dal convenuto al ricorrente: a) le parti trasmetteranno al Tribunale, entro un termine di tre mesi a decorrere dalla pronuncia della presente sentenza, il loro comune accordo, in primo luogo, sulla cifra corrispondente all'importo del risarcimento così dovuto al ricorrente e, in secondo luogo, sulla ricostituzione dei suoi diritti a pensione e sugli interessi a tal proposito dovuti; b) in mancanza di accordo le parti faranno pervenire al Tribunale, entro i medesimi termini, le loro conclusioni circa le cifre dovute, indicando le esatte ragioni per le quali rifiutano la proposta della controparte.*

- 9) *Il Parlamento è condannato alle spese.*

(¹) GU C 54 del 22.2.1997.

SENTENZA DEL TRIBUNALE DI PRIMO GRADO

9 giugno 1998

nelle cause riunite T-10/97 e T-11/97, Unifrigio Gadus Srl e CPL Imperial 2 SpA contro Commissione delle Comunità europee (¹)

[Recupero di dazi doganali — Regolamento (CEE) n. 1697/79 — Regolamento (CEE) n. 2454/93]

(98/C 234/50)

(Lingua processuale: l'italiano)

Nelle cause T-10/97 e T-11/97, Unifrigio Gadus Srl, società di diritto italiano, con sede in Napoli, e CPL Imperial 2 SpA, società di diritto italiano, con sede in Pescara, con l'avv. Giuseppe Celona, del foro di Milano, con domicilio eletto in Lussemburgo presso lo studio dell'avv. Georges Margue, 20, rue Philippe II, contro Commissione delle Comunità europee (agenti: inizialmente dai signori Fernando Castillo de la Torre e Paolo Stancanelli, in seguito solo dal signor Stancanelli), aventi ad oggetto una domanda di annullamento della decisione della Commissione 8 ottobre 1996, C(96) 2780 def., che dispone il recupero di dazi doganali, e una domanda di risarcimento del danno asseritamente subito dalle ricorrenti, il Tribunale (Terza Sezione), composto dalla signora V. Tiili, presidente, e dai signori C.P. Briët e A. Potocki, giudici; cancelliere: J. Palacio González, amministratore, ha pronunciato, il 9 giugno 1998 una sentenza il cui dispositivo è del seguente tenore:

- 1) *I ricorsi sono respinti.*

- 2) *Le ricorrenti sono condannate alle spese.*

(¹) GU C 94 del 22.3.1997.

ORDINANZA DEL TRIBUNALE DI PRIMO GRADO

4 maggio 1998

nella causa T-84/97, Bureau européen des unions de consommateurs (BEUC) contro Commissione delle Comunità europee (¹)

(Procedimento antidumping — Parte interessata — Diniego — Ricorso d'annullamento — Atto confermativo — Termine — Irricevibilità)

(98/C 234/51)

(Lingua processuale: l'inglese)

Nella causa T-84/97, Bureau européen des unions de consommateurs (BEUC), con sede a Bruxelles, con l'avv. Bernard O'Connor, solicitor, assistito dall'avv. Bonifacio García Porras, del foro di Salamanca, con domicilio eletto in Lussemburgo presso lo studio dell'avv. Arsène Kronshagen, 22, avenue Marie-Adelaïde, contro Commissione delle Comunità europee (agente: signor Nicholas Khan), avente ad oggetto la domanda di annullamento della decisione della Commissione 3 febbraio 1997, con cui la Commissione ha negato alla ricorrente il riconoscimento dello status di parte interessata nell'ambito di un procedimento antidumping relativo alle importazioni di tessuti di cotone greggi originari della Repubblica popolare cinese, dell'Egitto, dell'India, dell'Indonesia, del Pakistan e della Turchia, il Tribunale (Quarta Sezione ampliata), composto dalla signora P. Lindh, presidente, e dai signori R. García-Valdecasas, K. Lenaerts, J.D. Cooke e M. Jaeger, giudici; cancelliere: signor H. Jung, ha emesso il 4 maggio 1998 un'ordinanza il cui dispositivo è del seguente tenore:

- 1) *Il ricorso è respinto in quanto irricevibile.*
- 2) *Il ricorrente è condannato alle spese.*

(¹) GU C 181 del 14.6.1997.

SENTENZA DEL TRIBUNALE DI PRIMO GRADO

11 giugno 1998

nella causa T-167/97, Kyriakos Skrikas contro Parlamento europeo (¹)

(Dipendenti — Decisione di non promuovere — Ricorso di annullamento — Ricevibilità — Atto recante pregiudizio — Esame comparativo dei meriti — Trasferimento interistituzionale — Art. 45, n. 1, dello Statuto)

(98/C 234/52)

(Lingua processuale: il francese)

Nella causa T-167/97, Kyriakos Skrikas, dipendente del Parlamento europeo, residente in Lussemburgo, con gli